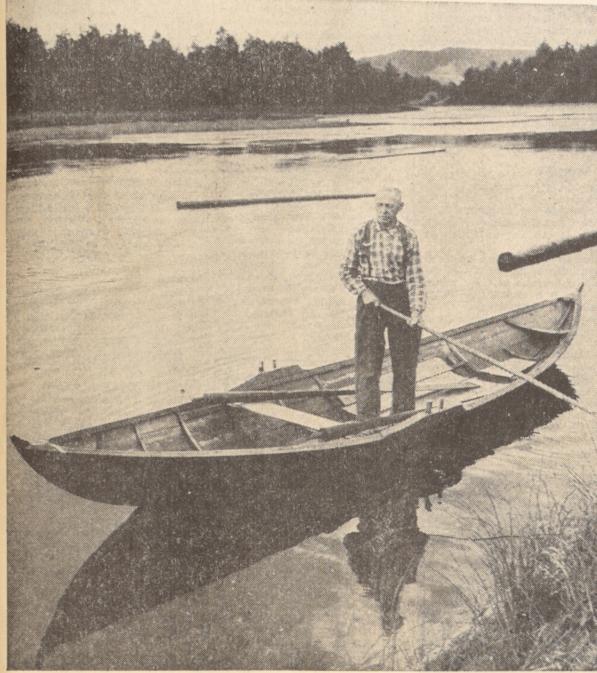


Båtbygging i 4 generasjoner

Elvebåtene på Drammenselven lages på Steinberg og Hokksund og er de støreste og letteste vi har



Børger Nilsen tar seg en tur med båten sin som han bygde i sommer. Hvor mange slike båter han har bygget i sitt 83-årige liv vet han ikke.

A Loesmoen på Steinberg 1. Nedre Eiker, like ved grensen til Hokksund, er det blitt til mange gode båter i årene jeg har levd her. Det ikke mindst en av de generasjonene som har drevet dette håndverket.

I dag bor den 83 år gamle Børger Nilsen der, og hans sann, den 43-årige Olaf Borgersen, som har overtatt båtbygningen for alvor. Det er en god, gammel båtbygger-slekt som har holdt til på Steinberg. Borgers far ble 95 år da han døde, og bestefaren ble også langt opp i årene, så det later til at det er et sunt og friskt liv de har levet der opprørt over elven. Alle har drevet på elven uten siden av. Også flisterne der oppvekste har en egen evne til å bli gamle og sterke.

Nå bygger ikke Borger så mange båtene, men to stykker har han gjort alene i sommer. Den ene ble levert til Hellefoss Fiske og den andre har han beholdt selv. Han har kreftet til på å holde det gående ennå i lang tid, men han ser ikke lurt så godt som han burde, sier han selv.

Det er fred og stillhet og vakkert natur på Loesmoen, der dette båtbygger-dynastiet har så dype røtter. For noen dager siden dro jeg opp og besøkte Børger Nilsen og Olaf Borgersen. Jeg ville gjerne se litt på byggingen og prate litt om lyst og fast. Det var en delig sommersommerdag med varm sol og blå himmel over skogkledde åser. Det lå modning i luften — en mett luft av fullbrydelse og ro etter høysonnens hektiske dager og natter. Elven fiolet glitrende og blå og det suste sakte i de mørke, tunge furukronene innover moen.

Ned i elven — ligesom i et hjørne av hovedelen og den veilevel, Tensjø, som slynger seg rundt Hagasya, bor Børger Nilsen. En vakkert liten etendom er han. Den gamle båtbyggeren er umiddelig, språklig og spesielt, brukt av sol og vann, var og vind. — Jeg var bare guttungen da jeg var med far min og bygde båter, sier han. — Og far var selvfølgelig den han hørte det fra, far og legjen.

Jeg var i fenton da kunne jeg bygge på egen hånd — og siden har jeg bygget mange båter. Det er unnsklig å ha talet på dem.

Børger Nilsen begynte også i sommermannslære og drev som sommermann i noen år. Men han

Tekst: Sør. - Fotos: Th. Sagen

KOKS

Nå er tiden inne til å forsyne seg for vinteren.

Koks med god brennverdi på lager.

Ring telefon 3180 - og vi bringer koksen den dagen De ønsker.

A.S KULKOMPAÑIET
DRAMMEN

20 typer vaskemaskiner 

Båtbygging er et gammelt og hevdvunnet håndverk — ikke mindst når det gjelder Drammen og bygdene langs vassdraget. Drammenselven har vært og er fremdeles en viktig transportvei, der tømmerflotes og båtene skaper trusel og utkomme for folk som bor og arbeider her. Derfor er det naturlig at bygging av båter kom tidlig i gang. Det er ikke mange elver som har så stor trafikk som Drammenselven. Den overer millioner av tømmerstokker på ryggen nedover til fabrikken, som etter endt prosess sender dem ut igjen i form av cellulose, tremasse og papir. — I utbygningen av byen og opplandet har også båttrafikken spilt en stor rolle. Tidlig kom man fram til den rette båttypen — den slanke og spisse robåten. Denne konstruksjonen har holdt seg uforandret i en lang rekke av år, fjord den faktisk er fullkommen. En større og lettere robåt skal en lete lengre etter. Og den bygges av flinke håndverkere likeden idag som for mye over hundre år siden. —

begynte å gå med passasjerene til Drammen, rode folk til byen. Jeg husker at de som arbeidet ved hengslet i gamle dager hadde en fridag i måneden, og den kalte de for Brænna. Da rode alle til Drammen og la til ved Bræna, derav navnet på dagen.

Da handlet de varer av forskjellig slag, og hadde det moro på mange møter. Selvfølgelig ble det kjøpt brennevín på de store lerkrukkene vi brukte i den tiden, og på turen oppover igjen var det mye moro og galskap. Det kunne nok ta sin tid å komme hjem igjen etter en slik tur, for en skulle jo smake på brennevín rett som det var. Hvis det ikke var god nok vestavind til å helse sell, kunne en slik rotur oppover mot elvestrommen ta mange timer. Særlig var det tungt å slette seg gjennom Sundet i Drammen og oppetter steigene ved Nedre Eiker kirke, for der gikk elven strøt. Jeg husker at det var ei liten steinøy nedenfor Stensethøya som vi kalt for «Hestegipsen», der var det tungt å komme forbi.

Ja, det var svært i trafikken på denne elven, og det var ikke lenge før det blest underredet, for når er folke med bestillingen så tidig at vi kan bygge om vinteren også. Jeg sluttet med å brenne med tømmermannsarbeidet og ofret meg bare for båtene, for jeg syntes ikke det var riktig å la den gamle tradisjonen gå ut med familien.

Dette var jo bare tøys å drive slik. Så begynte jeg å lage spansene av alminnelige materialer og skjøte dem, og det gjorde samme nytten. Da de andre båtbyggerne så det, var det ikke lenge før de også begynte å lage for dem med bestillingen så tidig at vi kan bygge om vinteren også. Jeg sluttet med å brenne med tømmermannsarbeidet og ofret meg bare for båtene, for jeg syntes ikke det var riktig å la den gamle tradisjonen gå ut med familien.

Det er jo blitt litttere å bygge båter med årene. I gamle dager dro vi til skogs for å finne krokstaver som vi skulle bruke til spantene i bunnen av båtene.

Den gang mente vi at materialene måtte være vokst krokete,

men det var jo bare tøys å drive slik.

Så begynte jeg å lage spansene av alminnelige materialer og skjøte dem, og det gjorde

ges samme trafikk som det var. Folk reiste med biler og tog nå.

Fra Høgset grunnlagt bortimot 30 år siden hadde elven opps et helt annet leie, og jeg trodde bestemt at dette har hatt mye å si for lakseskifset her nede. Det er ikke lengre slike gode plasser å fiske på etter det raset, og derfor blir det heller ikke noe laks å smake om mer.

De tar mye av den i Hellefossen, men det var like ofte vi greide å ta den nedester elven. Den gangen bestefar levde, husket jeg vi kunne ta laksen på snare, og jeg kan huske at far min og jeg fisket for 30 kroner med laks på fjorten dager. Og det var mye penger, del, i den tiden. Vi fikk 6 kroner pundet for laksen den gangen, det vil si 2 kroner klioen. Nå harer jeg fiskerne opp i Hellefossen for 17 kroner klioen, og det vil si det samme som 102 kroner pundet.

Et stykke ovenfor Børger Nilsen bor sonnen Olaf Borgersen. I uthuset sto en elvehåt som var nesten ferdig. Det lynte hvitt av materialene som var ferdigstilt under kynlige hender.

Oppå han hadde mye med på båtbyggingen da han var bare guttungen.

— Det hende jo rett som det var at jeg ville stikke fra, men

Den fjerde generasjon båtbygger, Olaf Borgersen på Steinberg, var nesten ferdig med en båt da vi tok dette bildet. — Her pusser han skroget fri for alle ujevnheter, og snart kan igjen en ny båt settes på elva.

han har hukte tak i meg og da var det varslag til forsettelse, sier Borgersen. — De første årene etter jeg ble voksen drev jeg som tommermann, men ble leid det og tok arbeide sammen med de andre Steinbergkarne på elva.

Han liker seg bedre der, og så passer det bedre å kombinere det å rykne, da begge er sesongbetonte og klatfer fint sammen.

Allé båtene som brukes på elven både i tømmerfløtingen, til fabrikken og til fiske, er levert av enlen Borgersen eller Olaf Borgersen bygger alle båtene helt alene, men konen gir ham en håndrekning når klinkene skal utfras. Til det må det være to, og fra Borgersen er så god i faget som noen fullbefaren båtbygger.

— Jeg bruker som regel en (Fortsatt side 8)



ROSTOCKS HØSTSALG begynner mandag!

Lakenlerten, ublek, bredder 140 cm. kr. 3.75 - 4.80 - 5.50	Glasshåndklær, bredder 50 cm € 2.80
Lakenstaut, bleket, bredder 125 cm. kr. 5.10	— fallet, 50 cm. × 70 cm. kr. 1.75 - 2.15
Lakenstaut, bleket, bredder 140 cm. kr. 5.80	Putevar, store € 5.10 - 6.10
Lakenstaut, ublek, bredder 150 cm. kr. 7.40	— små kr. 3.75 - 4.90 - 5.60
Ferdige laken, str. 125 cm. × 220 cm. 13.00	Dekkelyte, hvitt og kultert til sterkt reduserte priser.
Dynetrekk, satin, 140 cm. × enst. rød 6.50	Gardiner, cretong, bredder 80-90 cm.
Ferdige dynetrekk, satin, 140×200 cm., hvitstripet kr. 27.00 - 28.10 - 31.50	kr. 3.10 - 3.50
Ferdige dynetrekk, satin, 140×200 cm., kuilert kr. 15.50 - 17.00 - 26.00	Gardiner, cretong, bredder 120-130 cm. kr. 4.70 - 5.65
Frottéhåndklær, hvite og kulterte kr. 13.50	Gardiner, silkesmekaniske kr. 4.25 - 4.60 - 5.40
Badehåndklær kr. 2.40 - 2.60 - 3.30	Gardiner, bobinnett, 180 cm., kr. 13.40 - 14.00 - 15.00
Tølethåndklær, bredder 50 cm. kr. 27.85	Kjøkkengardiner, bredder 40 cm. kr. 2.00 - 2.50, 90 cm. kr. 3.10 - 4.00
Tølethåndklær, bredder 50 cm. kr. 3.60	Porterstoffer, silke, 130 cm. kr. 7.45 - 8.90, 150 cm. kr. 9.80
Kjøkkenhåndklær, bredder 50 cm. € 3.30	Flanelstupper, mørnstrede, 140×200 cm. kr. 18.50 Vatt-tepper € 29.50

Broderte putevar, str. 45×50 cm. kr. 8.25 - 8.75
— — — € 50×55 cm. € 8.50 - 9.00

MORGENKJØLER	FORKLÆR, kort og lang ærm	Silkeflanells nattlinnet og pyjamas
Silketrikot underkjøler og nattkjøler	Nylon underkjøler og nattkjøler	Rester og prøver av bostikkholder og hoffstikkholder
Rester av barne- og dame underkjøl, ull og bomull	NYLON STRØMPER	Rester av barnestrømper og sokker